

„Stajerc“ izhaja vsaki petek, datiran z dnevom prihodnje nedelje.

Naročnina velja za Avstrijo: za celo leto 8 kron, za pol leta 4 krone, za četr leta 2 kroni; na Ogrskem in v inozemstvu: Za celo leto 9 kron, za pol leta 4 krone 50 vin. Naročnino je plačati naprej. Posamezne številke se prodajajo po 20 v.

Uredništvo in upravništvo se nahajata v Ptiju, gledališko poslopje štev. 3.



Slava Tebi, ki si nas knete ljubil!

Stajerc

Kmečki stan, srečen stan!

Dopisi dobrodošli in se sprejemajo zastonj, ali rokopise se ne vrača. Uredniški zaključek je vsak torek zvečer.

Za oznanila uredništvo ni odgovorno. Cena oznanil (inseratov) je za $\frac{1}{4}$ strani K 160— za $\frac{1}{2}$ strani K 80— za $\frac{1}{4}$ strani K 40— za $\frac{1}{8}$ strani K 20— za $\frac{1}{16}$ strani K 10— za $\frac{1}{32}$ strani K 5— za $\frac{1}{64}$ strani K 2.— Pri večkratnem oznanilu se cena primerno zniža.

Štev. 10.

V Ptiju, v nedeljo dne 10. marca 1918.

XIX. letnik.

Mir z Rusijo podpisan.

Mirovna pogodba podpisana. — Ogromni plen nemških in naših čet. — Premirje z Rumunsko podaljšano. — Uspehi na južnem zapadu in zapadu. — Lepi uspehi podmorskih čolnov. — Mir z Rumunijo sklenjen! — Pred važnimi novimi dogodki.

Najvažnejši dogodek preteklega tedna je, da so Rusi v Brest-Litovsku podpisali od osrednjih sil diktirano mirovno pogodbo. S tem je dosežen mir z vso nekdanjo Rusijo, ki je danes seveda razpadla v posamezne republike. Osrednje sile nimajo zdaj na vzhodu nobenega sovražnika več, razven Rumunske, s katero je pa tudi sklenjeno premirje in je pričakovati kmalušnji sklep miru. To je tako lepi zmagoviti uspeh!

Ni čuda, da se ostali naši sovražniki grozovito budujejo nad tem uspehom. Saj so vendar pustili Rusijo izkraveti, da bi na ta način oslabili vojaško silo osrednjih držav in zdobili našo moč. Doseči so hoteli razsul Astro-Ogrske in Nemčije, dosegli so pa le razsul Rusije, iz katere umirajočega trupla si hoče zdaj še azijatski maček Japonec kos izrezati. Zmaga, velika konečna zmaga se nam približuje, kakor prekrasna spomlad...

Prodiranje nemških čet na severnem vzhodu, ki se je izvršilo naravnost bliskoma in je pač v prvi vrsti prisililo „boljševike“ do kapitulacije, — kakor tudi na prošnjo republikanske vlade v Ukraino izvršeni pohod avstro-ogrskih čet nam je prinesel naravnost ogromni plen na materialu ter živilih. Tudi to se mora v današnjih razmerah vpoštovati.

Na italijanski, kakor tudi na angleško-francoskih frontah so se izvršili luti boji, ki so povsod za nas in za naše zaveznike uspešno končali. Iztakalo so tudi neumorno delavni podmorski čolni zopet dosegli krasne uspehe, ki gredo sovražnikom pač do živega.

Veliki spomladanski dogodki, ki bodejo pač prinesli odločitev vojne in s tem tudi urenjenje splošnega trajnega miru, pa se šele pripravljava.

* * *

Ko so bile zgorajšnje vrstice že v tisku, sprejeli smo brzjavko, da so osrednje sile tudi z Rumunsko mir sklenile. Na vzhodni fronti nimamo torej nobenega sovražnika več. Podrobnosti prinašamo v zadnjih vesteh.

Naši letalci nad Benetkami.

Avtstrijsko uradno poročilo od četrtek.

K.-B. Dunaj, 28. februarja. Uradno se danes razglaša:

K.-B. Dunaj, 28. februarja. Na posameznih oddelkih Pia v e-fronte povisano artiljerijsko delovanje. — Kot odgovor na italijanski letalni napad na odprto mesto Innsbruck so naša letalna brodovja v noči na 27. februarja kolodvore in vojaške naprave vojnega pristanišča Benetke z bombami obmetala in pri tem ravnogata natančno opazovanih zadetkov s požarnim učinkom dosegla.

Sef generalštaba.

Nemci vjeli nad 50.000 Rusov.

Nemško uradno poročilo od četrtek.

K.-B. Berlin, 28. februarja. (W.-B.) Iz velikega glavnega stana se poroča:

Zapadno bojišče. Armada prestonolaslednika Rupp prechta. Angleži so nadaljevali svoja poizvedovanja na raznih krajinah fronte. Z močnejšimi silami napadli so ponoči v gozdu Houthoulst in severno od Scarpe po ljutemu ognjenemu učinku. V bližinskem boju in v protisunku bili so nazaj vrzeni. Armada nemškega prestolonaslednika in vojvode Albrechta. Uspešna podjetja pri Avocourt in Les Ecarpes prinesla so ham 27 vjetih.

Vzhodno bojišče. Operacije jemljejo svoj potek. V Estlandu se je 4. domaći regiment za boj proti po deželi se nahajajočim tolpm našemu poveljstvu podredil. V Minsku smo zaplenili 2000 strojnih pušk in vjeli 50.000 Rusov.

Prvi generalkvartirmožster Ludendorff.

Naše čete v Podoliji. — Nad 10.000 Rusov vjetih.

Avtstrijsko uradno poročilo od petka.

K.-B. Dunaj, 1. marca. Uradno se danes razglaša:

Italijansko bojišče. Zapadno od Bretele izjaloval se je sunek Italijanov.

Od vlade in prebivalcev vedno zopet, v zadnjih dneh posebno najuno poklicane, so včeraj čete feldmarsala Böhm-Ermolli k mirni intervenciji v Podolijo došle in so dosegli čerto Nowa-Sielica-Chotin-Kamenice-e-Podolski. Ob železnicah in važnih ce-

stah prodirajoče čete imajo nalogi, napraviti v prekoračeni pokrajini red in mir in za uvoz potrebnega trgovinska poto zasiguriti. Dosej je 10.000 Rusov orožje odložilo. Znatne množine municije, vozov in druga materijala se je zaplenilo.

Sef generalštaba.

Veliki plen Nemcov.

Nemško uradno poročilo od petka.

K.-B. Berlin, 1. marca (W.-B.) Iz velikega glavnega stana se poroča:

Zapadno bojišče. Armada prestonolaslednika Rupp prechta. Severno od Poelcapelle izjalovali so se ponočni, po močni ognjeni pripravi zapričeti sunki angleške infanterije. Na ostalih delih fronte ozivelo se je artiljerijsko delo na mnogih krajih v zvezi z manjšimi poizvedovalnimi boji. En sovražni letalni napad na Kortnik povzročil je znatno škodo med belgijskim prebivalstvom. — Armada nemškega prestolonaslednika. Pri Chagnonu vdrle so naskočne čete v sovražne jarke ter vjele 10 Amerikancev in nekaj Francozov. V ranem jutru oživel je bojevno delovanje v posameznih oddelkih Champagne.

Vzhodno bojišče. Ob ukrajinski severni meji v prodiranju proti vzhodu so naše čete dosegle Dnestr. Pri Rječnici zadele so na močno izgrajeno in od sovražnika branjeno mostičje. Mesto in kolodvor se je v naskoku vzel in par sto vjetih napravilo. V Mosyrju smo Prijet-flotiljo, 6 pancerih čolnov, 35 motorskih čolnov in 6 lacaretnih čolnov zaplenili. Pri Fastawu in Kasatinu smo dosegli železniško-črno Kijev-Smerniko. Južno-zapadno od Storokonstantinova v boju zoper sovražno premoč stojec poljski legionarji dobili so pomoč od nemških čet. Skupno se je sovražnika premagalo. — Od ukrajinske vlade in prebivalstva za varstvo zoper sovražne tolpe poklicane, so avstro-ogrski čete v širokem oddelku severno Pruta v Ukraino dospele.

Italijanska fronta. Na obih straneh fronte bilo je bojevno delovanje čez dan povisano.

Prvi generalkvartirmožster Ludendorff.

Naše prodiranje v Podoliji.

Avtstrijsko uradno poročilo od sobote.

K.-B. Dunaj, 2. marca. Uradno se danes razglaša:

Na italijanski fronti nobeni posebni dogodki.

V Podoliji potekajo operacije po načrtu. Naše čete so dospele v Lachowsky, Proskurov in Libkany. Pri zasedanju Cholma in Kamenice-Podolske vdali so se 2 ruska kôra in 3 infanterijska di-

vizijska poveljstva. Na plenu padlo je doslej nad 300 topov, 200 voznih kuhinj, več sto vozov, ena kompletna radio-postaja, velike množine na strelivu in drugemu vojnemu materialu ter zaloge živil v naše roke.

Šef generalštaba.

Nemci zasedli Kijew.

Nemško uradno poročilo od sobote.

K.-B. Berlin, 2. marca. (W.-B.) Iz velikega glavnega stana se poroča:

Zapadno bojišče. Armada prestolonaslednika Rupp prechta. Le v nekaterih oddelkih oživel je zvečer bojevno delovanje. Lastne poizvedbe pri Hollebeke in južno od St. Quentinina prinesle so nam vjete. — Armada nemškega prestolonaslednika. Na mnogih krajih fronte izvršili smo uspešna podjetja. Vzhodno od Reimsa vdrl so naše čete v razrušeni fort Pommelle. Druge naše čete so severno-zapadno od Prosnesa globoko v sovražne črte. Iz februariskih bojev južno-vzhodno od Tahure še v sovražni roki ostali kosi jarkov bili so od naših čet v napadu izčiščeni. Na zapadnem bregu Maase naskočile so naše kompanije sovražne jarke južno od Honcourt-a. Po izvršitvi svojih poizvedb vrnile so se naše čete z več kot 400 vjetimi in mnogoštevilnimi zaplenjenimi strojnimi puškami v svoje izhodne postojanke. Južno-vzhodno od Tahure zavzeti jarki bili so držani napram francoskim protinapadom. — Armada vojvode Albrechta. Med Maaso in Mosel sunila je infanterija s pionirji v sovražne jarke severno-vzhodno od Seiherey. Amerikanska posadka je imela težke izgube in pustila 14 vjetih.

Vzhodno bojišče. Armada Eichhorn. V Estlandu in Livlandu jemljo operacije svoj potek. — Armada Linsingen. V zasledovanju pri Rječici premaganega sovražnika smo zavzeli Gomel. Kijew, glavno mesto Ukrajine, bilo je od Ukrainer in nemških čet osvobodeno.

Prvi generalkvartirmožster
Ludendorff.

Premirje z Rumunsko.

Avstrijsko uradno poročilo od nedelje.

K.-B. Dunaj, 3. marca. Uradno se danes razglasja:

Ob Piavi več ognjenih napadov. V gorovju preprečuje močno sneženje od včeraj opoldne sem vsako bojevno delovanje.

V Podoliji so avstro-ogrške prednje čete po kratkem boju Zmerinku zasedle. Pri zavzetju Govodola vdal se je en sibirski körni in en infanterijski divizijski komando.

Premirje z Rumunijo bilo je včeraj od povedano. Rumunska vlada se je izjavila potem pripravljeni, zapričeti z novimi pogajanji za premirje in njim sledecimi mirovnimi pogajanji na podlagi od osrednjih sil stavljene pogojev.

Šef generalštaba.

Ogromni plen Nemcev na vjetih in materialu.

Nemško uradno poročilo od nedelje.

K.-B. Berlin, 3. marca. (W.-B.) Iz velikega glavnega stana se poroča:

Zapadno bojišče. Armada prestolonaslednika Rupp prechta. Južno-zapadno od Lombardzyde smo vjeli nekaj Belgijcev. Naše čete pripeljale so od nekega sunka pri Neuve capelle 66 vjetih Portugizov, med njimi 3 oficirje. — Armada nemškega prestolonaslednika. Francoske kompanije napade so zvečer po večerni, ognjeni pripravi naše postojanke pri Corbeny; bile so v protisunku nazaj vržene. V Champaigni se je bojevno delovanje mestoma oživilo.

Vzhodno bojišče. Fronta princa

Leopolda bavarskega. Po preteklu pogobe premirja zapričete operacije so vodile do velikih uspehov. Čete generalobersta grofa Eichhorn so Livland in Estonia v pomoč prizadetemu prebivalstvu prekoračile, spremljane od delov preko zamrznjenega Moorsunda prodriajoče posadke baltskih otokov in od estlandskega regimentov. Zavzeli smo Reval in Dopot. Druge čete stojijo pred Narwo. Armada generaloberstov v Kirchbach in Eichhorn so v nezadržljivem prodiranju preko Dünaburga in Minska po ljudih bojih Pleškov ter Polosyk in Barisow zavzeli. V Bobernisku se je združenje poljskih divizij doseglo. Deli armadne skupine Linsingen so v sporazumu z ukrajinsko vladu železniško pot preko Ljumince in Rječico ob Dnjestru do Gomela po hudem boju odprli. Druga divizije pod vodstvom generala v. Knoperzer so, premagojoče sovražni odpor, na Kijew vodeče železniške proge in železniško progo Kijew-Semerinko od sovražnika očistile. Dne 1. marca se je Kijew skupaj z Ukraineri zavzelo. Nemške in avstro-ogrške čete so došle v Smerinko.

Sovražniku odvzeti plen se v številkah niti približno doslej ne more označiti. V kolikor so došla poročila, smo vjeli 6800 oficirjev, okroglo 57.000 mož, zaplenili pa 2400 topov, nad 5000 strojnih pušk, mnogo tisočev vozov, med njimi nad 500 avtomobilov, 11 pancerkih automobilov, nad 2 milijona strelov artiljerijske municije, 128.000 pušk, 800 lokomotiv in 8000 železniških vagonov. K temu pride še plen od Revala od 13 oficirjev, 500 mož, 220 topov, 22 letal in mnogo drugačega materiala. — Armada Mackensen. (Glej avstrijsko poročilo glede Rumunije! Op. ur.)

Prvi generalkvartirmožster
Ludendorff.

Vsled miru so Nemci na vzhodu prodiranje vstavili.

Nemško uradno poročilo od pondeljka.

K.-B. Berlin, 4. marca. (W.-B.) Iz velikega glavnega stana se poroča:

Zapadno bojišče. Armada prestolonaslednika Rupp prechta in nemškega prestolonaslednika. Neki lastni naskočni oddelek vdrl je ob Yseri v sovražne čete in je nekaj Belgijcev vjel. Močnemu ognju sledili so na večih krajih flandrijske fronte angleški sunki. Bili so odbiti. V ostalem je bilo bojevno delovanje na ogenj artiljerije in minskih metalcev v posameznih oddelkih omejeno. — Armada vojvode Albrechta. Na visočinah Maase postali so francoska artiljerija in minski metalci časovno živahni. Pri manjših podjetjih severno od kanala Rhein-Marne, zahodno od Blamonta in južno od Meverala smo vjeli 87 nasprotnikov.

Vzhodno bojišče. Vsled podpisana

mirovne pogodbe z Rusijo so bila v raj vojaška gibanja v vsej Rusiji vstavljeni.

Prvi generalkvartirmožster
Ludendorff.

Ogromni plen Avstrijev v Ukrajini.

Avstrijsko uradno poročilo od pondeljka.

Na italijanski fronti nobeni posledki.

V Podoliji gredo operacije naprej. Na plenu se je dobilo doslej nad 7 topov, nad 1100 strojnih pušk in nadaljnje.

Šef generalštaba

Novo premirje z Rumunsko.

Avstrijsko uradno poročilo od torka.

K.-B. Dunaj, 5. marca. Uradno danes razglasja:

Italijanska fronta. Nobeni posledki.

Operacije za uresničenja varnosti in na v Ukrajini jemljočno nameravani potek.

Rumunija je sprejela pogodbo za premirje osrednjih sil.

Šef generalštaba

Boji na zahodu.

Nemško uradno poročilo od torka.

K.-B. Berlin, 5. marca. (W.-B.) Iz velikega glavnega stana se poroča:

Zapadno bojišče. Armada prestolonaslednika Rupp prechta in nemškega prestolonaslednika. Živahnno poizvedeno delovanje na mnogih krajih fronte. Sverno od Reimsa in na vzhodnem obrežju Maase je bila francoska artiljerija mnogokrat živahna. Na vzhodnih visočinah Maasi čez dan iščutno ognjeni boj. Močni francoski oddelki zapričeli so zvečer z nadom naše postojanke vzhodno od Milly; bili so v protisunku nazaj vrženi. Tudi ob lotrinski fronti in v sredini Eden-Vogezah vladalo je včeraj povisano dejno delovanje.

Vzhodno bojišče. Rumuni so na pogoste sprejeli. S tem stopi premirje z Rumunijo nanovo v moč.

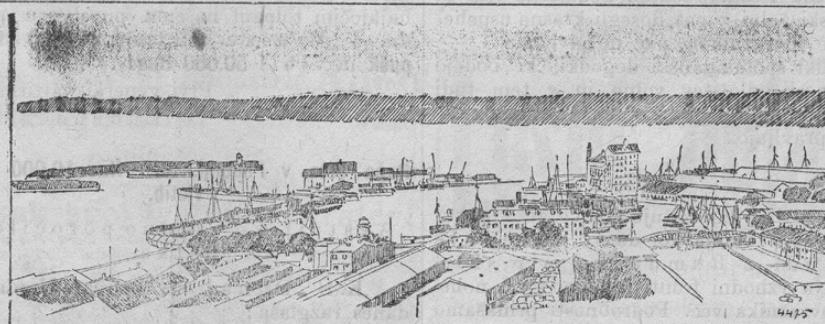
Prvi generalkvartirmožster
Ludendorff.

Cesarjevo mornariško povelje.

K.-B. Dunaj, 2. Cesare je izdal sledi: Najvišje brodovno povelje:

Na Moje razpolaganje stavljeni pravčastnik, ki mu bo dodeljen linijski poročnik, kot osebni pobočnik, ima sprejemati od Mavse ukaze za vojno mornarico in tudi skrivati za njih izvedbo.

Izvrševal bo od slučaja do slučaja. Moje ukaze nadziranjem vseh brodov in mornariških delov in stavljali sporazumno z



Die Rhede von Reval

Iz vojne.

Naša slika nam kaže pristanišče ruskega mesta Reval, katerega so Nemci v svojem sije zavzeli.

čelnikom vojnega ministrstva, mornariškega oddelka in brodovnega poveljnika Meni predloge o važnejših osebnih vprašanjih vojne mornarice. Načelnik vojnega ministrstva (mornariški oddelek) izvršuje svoje funkcije v smislu obstoječega opravilnika in Mi bo stavjal direktne predloge ali potom Mojega praporstega častnika ali po soglasju z njim. Njemu so podrejeni vsi uradi in poveljniki vojne mornarice, ki niso direktno podrejeni brodovnemu poveljniku.

Brodovni poveljnik je podrejen Meni neposredno. Njemu pripada operativno vodstvo brodovja in mora skrbeti predvsem za njegovo izvežbanje in doseglo ter ohranitev pravljjenosti. Za večje operacije brodovja mora zaprositi za Moje odobrenje. V osebnih vprašanjih, ki niso pridržana Moji odločitvi, se mora brodovni poveljnik sporazumeti vedno z vojnim ministrstvom, mornariški oddelek.

Baden, 27. februarja 1918.

Karl I. r.

Vojna na morju.

Uspehi v Srednjem morju.

W.B. Berlin, 26. februarja. V Srednjem morju se je na poti v Aleksandrijo, Port Said in Saloniki 6 parnikov in 2 jadernici s skupno 22.000 brutto-register-tonami potopilo.

Šef admiralnega štaba mornarice.

Novi uspehi podmorskih čolnov.

W.B. Berlin, 27. februarja. Eden naših podmorskih čolnov potopil je pred kratkim v Irskem morju in v Kanalu 9 parnikov z okroglo 25.000 brutto-register-tonami.

Šef admiralnega štaba mornarice.

Uspešni podmorski čoln.

W.B. Berlin, 2. marca. (Uradno.) Eden naših podmorskih čolnov je v zapadnem Srednjem morju 6 parnikov in 1 jadernico od skupno najmanje 24.000 brutto-register-ton potopil. Parníki so bili večinoma iz močno zavarovanega spremstva sestreljeni. Poleg tega je ta podmorski čoln angleško transportno ladjo "Sardinia" (6580 brutto-register-ton) s torpednimi strelji težko poškodoval in neko past za podmorske čolne v artiljerijskem boju trikrat zadel.

Šef admiralnega štaba mornarice.

Novi uspehi.

W.B. Berlin, 3. marca. Neumornemu delovanju naših podmorskih čolnov postal je v Kanalu, na vzhodnem obrežju Anglije, zopet 22.000 brutto-register-ton prostora trgovinskih ladij kot žrtev. Med potopljenimi ladjami nahajali so se angleški parníki "Huttemare" od okroglo 5000 brutto-register-ton, en oboroženi angleški parník od nad 6000 brutto-register-ton, dva tank-parníka od 5000 in 3000 brutto-register-ton. En angleški oboroženi parník bil je s svojim tovorom iz močnega sovražnega varstva sestreljen.

Šef admiralnega štaba mornarice.

Potopljeno!

W.B. Berlin, 5. marca. Novi uspehi podmorskih čolnov na severnem bojišču: 16.500 brutto-register-ton.

Šef admiralnega štaba mornarice.

Pogajanja za mir.

Kako se vračajo naši vojni vjetniki iz Rusije.

Vojni tiskovni stan poroča: Ko je ruska vlada 10. februarja izjavila, da se je vojno stanje končalo, je istočasno odredila, naj se izpuste na svobodo vsi vojni vjetniki, ki se v Rusiji nahajajo. V Petrogradu so se že

med mirovnimi pogajanji v Brestu-Litovskem pogajali, kako naj bi redno prepeljivali vojne vjetnike domov, a radi transportnih težkoč v Rusiji pogajanja niso posebno napredovala. Vojni vjetniki zato zdaj poskušajo, da se na lastno pest v Avstrijo vračajo. Vsak dan je prvotno prihajalo nekaj sto mož čez naše črte, a njih število je zdaj poskočilo že na 4000 do 5000 vsak dan. Vjetniki prihajajo večinoma na našo vzhodno-gališko fronto. Zbira jih dotična armada; prestati morajo predvsem 14 dnevno kvaranteno, da ne zanesajo iz Rusije načeljivih bolezni; pisani legar, legar, griža, paratyphus in kuga namreč v Rusiji, razsajajo. Kvaratenškim postajam, katere vodijo izkušeni in zanesljivi zdravniki, so prideljeni častniki in duhovniki, ki morajo sprejemati želje moštva in jim pomagati, da se njih svojci obveste.

Zelo bi bilo želeti, da bi se tistim, ki se vrnejo, precej, ko poteče kvarantena, dovolil dopust, da bi po tako dolgi ločitvi zelo kmalu zopet videli svojce, a iz raznih razlogov se morajo le še štiri tedne zadržati v področju armade. Zanesljivo se mora namreč pri vsakem dognati, kdo da je; večina vojnih vjetnikov namreč nima dokumentov, če jih pa ima, so zelo dvomljive vrednosti. Uvesti se mora tudi pôstopanje o opravičenju, če je dotičnik krv, da je bil vjet, ali ne. Moštvo, ki nosi večinoma ruske uniforme, mora dobiti zopet avstrijsko obleko. Ko ta doba poteče, jih pošljejo k njihovim nadomestnim povojljstvom, kjer jim podeli štiri tedne dopusta. Cesar je poveril nadzorstvo kvarantenških postaj generalu pehotne Rottu.

Mir z Rusijo podpisan.

Dunaj, 3. marca. Korespondenčni urad poroča iz Bresta-Litovskega dne 3. t. m.:

Mirovna pogodba z Rusijo se je danes podpisala ob 5. uri z dodatnimi pogodbami vred podpisala.

Mirovna pogodba.

Mirovna pogodba med Nemčijo, Avstro-Ogrsko, Bolgarijo in Turčijo na eni in Rusijo na drugi strani pravi uvodoma, da so se navedene države dogovorile, da vojno stanje končajo in mirovna pogajanja kolikor mogoče hitro zaključijo. Nato so navedeni pooblaščenci, potem sledi pogojene točke:

Clen I. Nemčija, Avstro-Ogrska, Bolgarija in Turčija na eni in Rusija na drugi strani izjavljajo, da je vojno stanje med njimi končano. Odločene so, živeti doslej med seboj v miru in prijateljstvu.

Clen II. Pogodbeniki bodo opustili vsako agitacijo ali propagando proti vladni ali državnini in vojaškim uredbam drugega dela. Obveznost velja, kolikor tiče Rusije, tudi za ozemlja, ki jih ima zasedena četverozvezza.

Clen III. Ozemlja, ki leže zapadno med pogodbeniki dogovorjene črte in so spadala k Rusiji, ne bodo več podrejena ruski državnim oblastim. Dogovorjena črta je podana na zemljovidu, ki je dodan tej mirovni pogodbi kot bistveni njen del. (Pril. 1.) Natančno določi-

tev črte bo izvedla nemško-ruska komisija Rečenim ozemljem ne nastanejo iz nekdanje pripadnosti Rusiji nikake obveznosti nasproti Rusiji. Rusija se odpove vsakemu vmešavanju in notranje razmere teh ozemelj. Nemčija in Avstro-Ogrska nameravata določiti usodo teh ozemelj v sporazumu z njih prebivalstvom.

Clen IV. Nemčija je pripravljena, kakor hitro bo sklenjen splošni mir in bo ruska demobilizacija popolnoma izvedena, ozemlje črte, ki je označena v členu III., odst. 1., izprazniti, v kolikor člen VI. drugače ne dočaka. Rusija bo storila vse, kar je v njeni moči, da zagotovi takojšnjo izpraznitve vzhodno-anatolskih pokrajin in njihovo pravilno izročitev Turčiji. Okraje Erdehan, Kars in Batum bodo ruske čete istotako brez odloga izpraznile. Rusija se v novo ureditev državopravnih in mednarodnopravnih razmer teh okrajev ne bo vmešavala, marveč prepušča prebivalstvu teh okrajev, da izvrše novo uredbo v sporazumu s sosednimi državami, posebno s Turčijo.

Clen V. Rusija bo popolno demobilizacijo svoje armade in novoustanovljenih armadnih delov sedanje vlade nemudoma izvedla. Dalje bo Rusija svoje vojne ladje ali prepeljala v ruske luke in jih pustila tam do splošnega miru ali jih pa takoj razorožila. Z vojnim ladjami držav, ki ostanejo s četverozvezzo v vojnem stanju, v kolikor so v območju ruske oblasti, se bo postopalo ravno tako kakor z ruskimi vojnim ladjami. Zavorno območje v Ledenem morju ostane do splošnega miru v veljavi. V Vzhodnem in Črnem morju, v kolikor dače sega ruska oblast, se takoj začno pobirati mine. Trgovinska plovba v teh pomorskih območjih je prosta in se takoj zopet začne. Za ugotovitev podrobnih določb, posebno za objavo varnih poti za trgovinsko plovbo, se sestavijo mešane komisije. Plovbeni poti morajo biti trajno prosta plavajočih min.

Clen VI. Rusija se obvezuje, da bo z ukrajinsko republiko takoj sklenila mir in priznala mirovno pogodbo med to državo in državami četverozvezze. Ruske čete in ruska rdeča garda ukrajinsko ozemlje nemudoma izpraznijo. Rusija ustavi vsako agitacijo ali propagando proti vladni ali javnim uredbam ukrajinske ljudovlade.

Estonsko in Livonijo morajo ruske čete in ruska rdeča garda ravnotako brez odloga izprazniti. Vzhodna meja Estonske teče v splošnem preko Čudskega in Pskovskega jezera do njegovega jugozapadnega kota, potem čez Lubansko jezero v smeri na Lievenhof ob Dvini. Estonsko in Livonijo zasede nemška policijska moč, dokler ondi ne zajamejo varnosti lastne deželne uredbe in se ne vpusti v državni red. Rusija bo vse aretirane ali odpeljane prebivalce Estonske in Livonije takoj izpustila in jamči za varno vrnitev vseh odpeljanih Estoncev in Livoncev.

Tudi Finsko in Alandske otroke morajo ruske čete in ruska rdeča garda, finske luke pa rusko brodovje in rusko pomorske sile takoj izprazniti. Dokler led onemogočuje prepeljavo vojnih ladij v ruske luke, ostanejo na vojnih ladjah le mala poveljstva. Rusija ustavi vsako agitacijo ali propagando proti vlad



Zum Frieden mit der Ukraine: Wochenmarkt in einem ukrainischen Dorfe.

Mir z Ukrajino.

Prinašamo z ozirom na sklenjeni mir z novo uresničeno ljudsko republiko Ukrajino sliko iz te dežele. Kaže nam tedenski sejem v neki ukrajinski vasi.

Zahtevajte povsod Štajerca'

ali javnim uredbam Finske. Na Alandskih otokih zgrajene utrdbe se morajo kakor hitro mogoče odstraniti. O tem, da ostanejo ti otoki trajno neutrjeni in o drugem postopanju z njimi v vojaškem oziru se sklene poseben dogovor med Nemčijo, Rusijo, Finsko in Švedsko. Pogodbeniki se strinjajo tudi v tem, da se temu na željo Nemčije pritegnejo tudi druge vzhodnomorske obrežne države.

Člen VII. Držeč se dejstva, da sta Perzija in Afghanistan svobodni in neodvisni državi, se pogodbeniki obvezujejo, da bodo nujno politično in gospodarsko neodvisnost in teritorialno nedotakljivost spoštovali.

Člen VIII. Obojestranski vojni vjetniki se odpuste v njihovo domovino. Ureditev s tem zvezanih vprašanj se izvrši potom posameznih pogodb v zmislu člena III.

Člen IX. Pogodbeniki se vzajemno odpovedo povračilu njihovih vojnili stroškov, to se pravi državnih izdatkov za vojevanje kakor tudi povračilu vojnih škod, to se pravi tistih škod, ki so jih njim in njihovim državljanom v vojnih ozemljih povzročile vojaške odrebe z vsemi v sovražni deželi izvršenimi revizijami vred.

Člen X. Diplomatični in konzularni odnose med pogodbenimi deli se takoj po ratifikaciji mirovne pogodbe zopet začno. Radi dopustitve obojestranskih konzulov se pridrže posebni dogovori.

Člen XI. Za gospodarske odnose med državami četverozvezje in Rusije so merodajne določbe, ki jih vsebujejo priloge 2. do 5., in sicer priloga 2. za nemško ruske, priloga 3. za avstro-ogrsko-ruske, priloga 4. za bolgarsko-ruske, priloga 5. za turško-ruske odnose.

Člen XII. Upostava javnih in zasebnih pravnih odnosa, zamenjava vojnih vjetnikov in civilnih internirancev, amnestijsko vprašanje in vprašanje o postopanju s trgovskimi ladjami, ki so bile zašle v nasprotnikovo oblast, se urede v posameznih pogodbah z Rusijo, ki tvorijo bistveni del sedanja pogodbe in stopijo, v kolikor je to mogoče, z njo istočasno v veljavo.

Člen XIII. Za razlago te pogodbe sta merodajni za razmerje med Nemčijo in Rusijo nemško in rusko, za razmerje med Avstro-Ogrsko in Rusijo nemško, madžarsko, in rusko, za razmerje med Bolgarijo in Rusijo bolgarsko in rusko in za razmerje med Turčijo in Rusijo turško in rusko besedilo.

Člen XIV. Pričujoča mirovna pogodba se bo ratificirala. Ratifikacijske listine se kakor hitro mogoče zamenjajo v Berlinu. Ruska vlada se obveže, da bo zamenjavo ratifikacijskih listin na željo katere izmed držav četverozvezje izvršila tekom 14. dni. Mirovna pogodba stopi, v kolikor kateri izmed njenih členov, prilog ali dodatnih pogodb ne določa drugače, z njenou ratifikacijo v veljavo.

Politični utrinki.

Vseslovenska kača ubita.

Kdor presoja nastanek in pričetek te grozovite svetovne vojne s hladno glavo, ta mora priznati, da se nahaja med glavnimi povzročitelji panslavistična ali vseslovenska misel. Nikdar bi se požrešni Angleži in maščevanje željni Francozi ne upali uresničiti zločinski napad na miroljubne osrednje sile, ako bi ne verovali v panslavizem. Zasigurili so si pomoč Rusije z njenimi nekdanjimi milijonskimi armadami in pod tem „železnim vozom“ so hoteli zmleti Avstro-Ogrsko ter Nemčijo. Panslavistična kača na Ruskem je sikala svoj strup do naših mej. Seveda je že začetek vojne dokazal napake tega računa. Kakor želesna skala so stale avstro-ogrške čete in branile očetnjavo proti večkratni ruski premoči. Pozneje pa, ko so Nemci dokončali svoje zmage v Belgiji in na Francoskem, prišel je feldmaršal Hindenburg in znal vsemu svetu dokazati, da so tudi ruske milijonske armade premagljive, da se ni zanašati na število, marveč na duh, na pravičnost boja!

Danes leži Rusija na tleh in sklenili smo mir z zadnjimi njenimi ostanki. Namesto, da bi uresničila blazno panslavistično združenje, se je sama razšla in razdrobila. Rusije kot take niste! Padla je, — in z njo je padla tudi panslavistična ideja! „Veliki brat“ na vzhodu, v kateremu so v času miru romali tudi avstro-ogrski panslavisti, da tudi slovenski politiki, — ne more nikomur več pomagati, ker niti sam sebi ni mogel pomagati. Zato so panslavisti žalostni nad tem na njih strani nepričakovanim izidom vojne. Na Rusijo se je vendar vse zanašalo! Celo balkansko ozemlje se je nanjo zanašalo, kje bi zamogla vzrasti srbska moralna prednost, ko bi ne stal za njo „ruski stric?“ Kje bi zamogel celo črnogorski Nikita, ta kronani špekulant, kazati svoje črvive zobe preko Lovčena in avstrijski Cattaro, ko ne bi upal na vpliv svojih v Petersburgu pomoženih panslavističnih hčerk? Kje bi se upal ciganski Rumun pridružiti izdajalcem, ko bi dolgonosi kralj Ferdinand ne veroval v pomoč vseslovenske Rusije? Kje pa bi tudi vedno tepeni Judež Italijan upal vzdigniti svoje kalabreško bodalo zoper Avstrijo, ko ne bi pil bratovščino s skritimi in očitimi „Vseslovanji?“ . . . Vsi ti so se zašpekulirali in zaračunalni! Ruske milijonske armade niso prišle ne v Budimpešto, ne na Dunaj, ne v Berlin, pač pa so stali nemški bajoneti pred Petersburgom. In panslavizem je poginil . . . Kaj pravijo veleizdajalci Masaryk, Gregorin, Pivko in njih neštivilni tovarisi k temu? Mogoče je, da bodejo Angleži Masaryka, Lahi pa Gregorina in Pivka na prvi cestni laterni obesili. Domičim našim hujškačem pa naj bode to v svari. Izdajalec domovine je le kinč za vislice. In tudi tisti ga zaničuje, kateremu bi morda njegovo izdajalstvo koristiti. Kdor se v naših krajinah še navdušuje za panslavistično ali vseslovensko misel, ta je plačani zločinec ali pa nevzdravljivi norec. Kajti vseslovanstvo je padlo s staro Rusijo v grob . . .

Interpelacije.

Kdor ima danes nesrečo, da čita slovensko-prvaško oziroma „jugoslovansko“ časopisje, temu se mora prav očitno pokazati vsa zanikernost te protiavstrijske politike. Slovenski poslanci — med njimi ne samo politični duhovniki, ki zlorabljujo vbogu katoliško vero v svoje namene, marveč tudi duševni revčki, ki so pač samo zaradi svoje na spuhelskem gnojišču vzrastle modrosti dobili dobro plačani in vendar klaveri mandat — ti slovenski poslanci torej v tem resnem času nimajo ničesar drugega opraviti, nego da delajo in vlagajo „interpelacije“, to je bedasta, nevtemeljena in hujškoča vprašanja na c. k. vlado. Enkrat vprašujejo ti „zastopniki ljudstva“ — vbogu ljudstvo pač ni krivotega imena! — zakaj ni bil ta ali oni možkar pred sodnijo ojstreje kaznovan, potem zopet kričijo v drugi „interpelaciji“, zakaj se je temu ali onemu prehudo kazzen naložilo. Danes zahtevajo obzirnost na razmere, jutri pa zopet brezobjektno vporabo postave. In na ta način „delajo“ slovenski poslanci vedno; seveda upajo pri tem, da jim bodejo gotovo verne ovčice sledile in jih oboževale, češ, da se ti gospodje upajo v državnem zboru tako glasno svoje prepričanje izražati . . . Cela stvar pa stoji približno tako-le: V državnem zboru se zamore izvoliti vsakega norca, ake ne stoji naravnost pod sodnijsko kuratelo. In tak norec zamore v državnem zboru vsako še bolj znorelo „interpelacijo“ vložiti, kajti toliko norcev ima vedno na razpolago, da mu to pisarjo iz tega ali onega ali nobenega vzroka podpišejo. Istotako je dovolj ednako norih uredništv, ki take „interpelacije“ objavljajo in s tem nepremišljenemu ljudstvu posredujejo. Večinoma romajo take „interpelacije“ itak v papirnatih koš, kajti c. k. vlada pač nima časa, da bi se brigala za lepote spuhelskega gnojišča ali pa nedolžne Ide tega ali onega kaplana . . . Ljudstvo pa misli, da je vsaka interpelacija že bogove kakšno junaško dejanje! Kajti „Gospodar“ in „Straža“ sta vendar prava preroka in čisti

evangelij! Nam pa se zdi, da je vlagata takih neopravičenih „interpelacij“, na katerih slovanski ministri ne odgovarjajo, pravnavadni švindel. In ljudstvo, ki tam „interpelacijam“ veruje ali jih uvažuje, ednostavno osleparjeno . . . Mi bi imeli točno tudi dovolj poslanke na razpolago, bi zamogli vlagati „vprašanja“ na vlado, odprav bi ti poslanci morda ne smrdeli po smrtnem heljskem gnuju. Ali mi se res ne brigamo, tako brezvestno zapeljavanje ljudstva. Kmanj ljudstvo je v svojem srcu pošteno, ljudstvo se zamore hipoma zapeljati na krivo pot, lovnečno pa bode vendar našlo zopet pot zaščitenja in resnice. In ta pot je poštena avstrijsko mišljene, ki ga žalibar v „interpelacijah“ slovenskih poslancev vse no pogrešamo!

Rekviriranje žita.

Ob času vojske so se vdomačile v tej devi neprijetne razmere. Ko so naši sovražniki spreviedli, da Avstrijo in Nemčijo nismo mogoče s silo in orožjem premagati, odključali so, nas po dolgo trajajoči vojski izzadradi in s tem končno premagati. Tudi to se je podelilo, če vso ljudstvo trdno skupi drži in zlo drug za drugega voljno doprinese. Morala se je torej v državi velika varčna živilih vpeljati, ko bi se to ne bilo nujalo, bila bi že danes mila Avstrija vničena. Vlada je morala kmetske pridelke posebitno in živino rekvirirati ter celo kmetske predpisati, kolikor smejo svojih pridelkov in svoje potrebe porabititi, presegajoče mnoge pa vladi izročiti. Ako pa bi lanska grozota usuša ne bi bila tako slabo žetev povzročila, bilo bi vse v lahkem in v dobrem šlo. Kdor je pridelal živil komaj za svojo potrebo, da država pa je tudi morala imeti živil za žaščivo in tudi mesta; ali z vojsko končati, se na prostu voljo sovražnikom na milost nemilost udati. Mi bi bili zgubljeni, ker je itak že naši zunanjji pa tudi notranji sovražniki potem hreneneli. Največje sirote pa bili mi Slovenci ker bi bili slavljeni „Jugoslavije“ v naš gospodarstveni in politični vigin podjarmeni, pa ne pod habsburškim žezlom, kajtor do danes navdušeno slovenjih zapestljivci trobjio — ali ni to največja himnica — temveč pod žezlom srbškega Petja. Saj se spominjate Slovenci še na pred leti razstavljeni zemljevid novih evropskih držav: do Drave Srbska, čez Dravo naprej Ruska. Še danes poznamo še živečih sredilskih lumbrov imena, kteri so kratko pred vojsko javno v gostilnah govorili, tudi priči. Ti slovenski himavci bili bi v tem slučaju seveda eden deželni vladar, drugi dvojni svetnik, tretji knezoškof, itd. in slovensko ljudstvo sužnji kakoršni so bili Izraelci prefarizejskim vodstvom. — V tej zadevi boderen ob priložnosti govorili.

V reviziji dalje omenimo, da so zato kmetje odstrirano žito skrivati, ter se je moralo prisilno rekviriranje vpeljati. Komisije so primi skrivjanju na sled in bili so dotični kneži kaznovani kot vzgled in navodilo so slušati kmetom klerikalci, ti so skrivali celo ajz svetih prostorij tako na primer v znamenitatem černem Laporju in Makolah v cerkvi na koncu spovednici, za oltarjem itd. in sicer v jajih veliki meri. Jako zanimivo pa je pri vsest tem podjetju, da spadajo vsi dozdaj zaslene skrivalci žita klerikalni slovenski, jugoslovanski stranki, h katerej spadajo tudi objava komisarja pri Ptiju. Vsi ti imajo vcepljaste lastnosti ruskih boljševikov. Obmljujemo tudi, da zapestljivo slovensko ljudstvo, zapestljivje puntarje čaka zaslužena kazen.

Omenimo še danes, da ravno s tistih naših katerih se zove danes „Jugoslavija“ po habsburškem žezlom, se je tulilo kratko pred vojsko: Živijo Srbija, Srbi naši bratje itd. Možje, kateri so še danes na županovem stolcu so to trobili in še danes seveda nji imena, jih objavimo. (Dalje prihodnjih

Tedenski pregled.

Štajerske vesti.

Mladi junak. Ob izbruhu vojne pohitel je v oružju tudi tiskarski učenec Blankejevega g. Ferdinand Oschlag v Ptiju. Bil je v vrste c. k. prostovoljnih strelcev tistega 4. bataljona. Mladi mož, ki je danes komaj 19 let star, bil je že trikrat odlikan i. s. s srebrnimi hrabrostno medajlo I. reda, z železnim zaslужnim križem znotraj na traku hrabrostne medajle ter s šestim četinim križem. Zdaj je bil g. Oschlag imenovan za štabnega feldvebla. Svitam mu prisrčno!

Na kolodvoru v Ptiju postajajo razmere neznošnejše. Celo graški socijalno-demokrati "Arbeiterwille", kateremu se gotovo more nemško ali nemškatarsko misljenje skrati, se je zadnjic prav opravičeno zoper budovite razmere pritožil. Glavne pritožbe so proti nekemu gospodu uradniku, ki mu je pohlevnost na zgoraj, medtem ko nasproti navaduem delavec tudi klofute doluje. Jako čudno obnašanje pa imajo tisti, ki so gotovi češki gospodeki, ki misljijo, da so Pragi in da smejo vsled tega na štajerske žadnine pljuvati. Javnost se nad počenjam teh ljudi, katerim je vse drugo bolj naloženo, nego njih služba, že kako razburja in železnična boda morala v tem oziru enkrat red napraviti, kajti drugače bi tudi dočaknemu prebivalstvu potprežljivost počila. Delavec in uslužbence južne železnice v Ptiju prosimo, da nam naj vse pritožbe dopoščajo. Potem bodo prekrbeli, da se načrati red na tem smetišču!

V ptujskem „Narodnem domu“ se prireja v zadnjem času zaporedoma veselice s plesom, teatrom, prepevanjem panslavističnih pesni in navadnim pijačevanjem. Dobro! Nad večerjem v „Narodni dom“ prihajajočih oseb se vedno nobena mačka ne razburja, čeprav po tem mnenju tam niti javne gostilne niso. Pa se nam pa zdi prav čudno, da zahaja v gostilni brez koncesije cela vrsta avstrijskih — vsaj po uniformi avstrijskih — oficerov, ki se udeležuje petja omenjenih panslavističnih, deloma celo prepovedanih pesni. Še bolj čudno se nam pa zdi, da se gostje „Narodnega doma“ v gostilniški sobi ne nakrovajo dovolj, marveč morajo celo po ulicah v pomni ponočni uri rogoviliti in razgrajati. To si bode prebivalstvo pač enkrat za vselej izposilo, kajti „jugoslovanska“ država še ni zreščena.

Okrajna šparkasa v Slov. Bistrici. Ta predstoji z največjo točnostjo svoje računsko počelo o letu 1917, kar daje pač dokaz o zmožnem vodstvu in spremni upravi. V sledilem hočemo poskusiti, raztočiti to kako spremno sestavljeni poročilo malo natančnejše. Denarni promet je znašal K 9,261.820 proti K 3,906.187 leta 1916. Stanje vlog znaša K 3,182.859, ki se razdeli na 3241 knjižic. Znatno nazadovala so posojila na zemljisko jamstvo (Grundpfand), ker so padla od K 1,079.480 na K 895.549. V krogih kmetijstva je pač razdeljenje posestev naprej trajalo. Ponudbe na obremenjenje kmetijskih posestev so popolnoma izostale. Občinska posojila so visokost K 303.046 in okrajna posojila od K 367.462 dosegla. Last na vrednostih papirjih se je vsled podpisovanja 6. in 7. vojnega posojila povisila za K 450.000 in znaša danes K 1,088.600. Koncem decembra 1917 imela je okrajna šparkasa v Slov. Bistrici pri bankah K 306.662 varno naloženo. Rezervni sklad, ki služi v pokritje slujnih izgub, dosegel je visokost od K 149.115. Uradna hiša stoji z K 114.700 v knjigah. Zastanki obresti so večinoma nazadovali; le pri občinskih in okrajnih posojilih so se prav nezadno povisili in dokazuje to dejstvo previdnosti knjigovodstva. Dobiček iz obresti znaša v letu poročila K 33.617 in je za K 10.166 višji nego v prejšnjem letu. Torej znaša čisti dobiček v 1917. letu K 21.464.20 in je to najvišja sveta čistega dobička od ob-

stoja šparkase sem. Poročilo konča z zahvalo na vodstvo blagajne in na uradništvo, ki se je pokazalo zmožno vsem stavljenim nalogam. Poročilo izraža tudi upanje, da bodo četrti vojna zima zadnjav tej grozoviti borbi.

Roparsko življenje dezerterja. Jakob Zdolsek iz Dramelj pri Celju klati se kot vojni orožnik in felvelz v nabasano puško po konjiškem okraju. Pri temu „rekvirira“, to se pravi, da krade, goljufa in ropa. Več kot 20 naznanih je že proti njemu vloženih. V Žicah je nekikmetici pod grožnjami z bajonetom kot „globa za zaklano telico“ izvabil 80 kron. Potem se je napotil v smeri proti Ponikvi ali Šmarju pri Jelšah.

Vlom. V noči na 27. p. m. so vdrli tatori v izložbo kržnarja Roga in Mariboru in pokradli kožuhovine v vrednosti nad 1800 kron.

Železniški tatovi zasačeni. V zadnjem času ponovile so se tatvine na železniški progi Celje-Zidani most prav močno. Med drugim se je pri teh žepnih tatvinah svote od 100, 200, 500, 1000 in 2500 K pokradlo. Orožnikom v Sevnici se je posrečilo tatove zasačiti. Aretiralo in oddalo sodniji se je sledenje tatove: Marko Djanešin, Nikola Delič, Slavko Jurčan, Kata Korčevič in Aleksander Dekmanovič. Pri zadnjemu so našli 17.000 kron ukradenega denarja. Trije aretiranih tatov so pobegnili iz zapora in brkone pohiteli čez hrvatsko mejo. Morda jih srečamo, kadar bode „jugoslovanska“ država uresničena . . .

„Šopsarji“ na bojišču nam pišejo: Mi vojaki 87. štajerskega regimentsa smo za milo našo avstrijsko domovino prelivali svojo kri. Ponosni smo, da je ostala v tej hudi vojni naša zastava čista in neomadežvana. Res je, da smo v velikem delu slovenske narodnosti in tega se tudi ne sramujemo; kajti slovenski vojak bil je vedno hrabi vojak. Pred par meseci pa nas je hudo zbolelo, ko smo na lastne oči brali v „Slov. Gospodarju“, da se nas vojake 87. regimentsa psuje za „šopsarje“ . . . Slovenski rojaki bi imeli pač prvi dolžnost, da bi nas slovenske, Avstriji zveste vojake branili; in taki listi, kakor je mariborski „Filipos“, se nas pa upajo še posovati! Med nami je gotovo še mnogo ljudi, ki se natancno spominjajo, ki so črno na blem brali, da je „Gospodar“ vojake 87. regimentsa psoval za „šopsarje.“ Zdaj pa ta list to vse taji in se boji posledic svojega posvanja. Ali gospodje okrog „Gospodarja“ naj bodejo prepričani, da nas s svojo zapečljivostjo ne bodejo omamili. Mi smo zdaj v tej vojni vso to gospodo izpoznali. Mi vemo zdaj prav dobro, da se je nas junaške vojake poslalo na bojišče, doma pa so hoteli navadni veleizdajalcji „jugoslovansko“ državo uresničiti. Mi soldati od častnega 87. regimentsa pa smo šli 1. 1914 kot avstrijski vojaki na boj in kot avstrijski zmagovalci, ne pa kot „jugoslovanski“ zarotniki in tudi ne kot „šopsarji“ se bodemo vrnili. Pozdravljen nam bodi „Štajerc“, ki branil čast 87. regimentsa!

Koroške vesti.

Jugoslovanska gonja na Koroškem raste z vsakim dnevom in postaja v resnici že prava nevarnost za slog v tej tako težko prizadeti deželi, pa tudi za razvitek poštene avstrijske misli. Ta gonja je peljana večinoma od ljudi, ki bi morali pač z vsemi svojimi sredstvi negovati krščanski in patriotski duh. Nemški katoliški duhovniki so se že s prav ojstrimi besedami izjavili proti tej gonji, ki je naravnost strup za ljudstvo. Ali pomaga to tudi to ni. V zadnjem času pa se je pričelo koroško ljudstvo samo braniti in batiti se je, da bode ljudstvo to i zanaprej prav brezobjirno storilo. Kajti ljudstvo ima te gonje dovolj! Korošči ne pustijo pod nobenim pogojem svoje prekrasne domovine raztrgati. Ne pustijo se zdržučiti s Srbi in onimi srbofiličnimi hujščaki, ki škilijo preko Karavank. Koroško ljudstvo hoče ostati sam svoj gospodar na svoji rodni grudi!

Od notarijata. Gospod c. k. notar Valentin Schwarzl bil je iz Eberndorfa v Pliberku prestavljen. Obenem pa ima upravljalci tudi še c. k. notarijat v Eberndorfu, G. notar Schwarzl imel bode svoje uradne dneve vsled tega tako-le: v nedeljah, pondeljkih, torkih in sredah dopoldne v Eberndorfu; od tam bode napravili vsaki drugi pondeljek uradni dan v Železni Kaplji. Vsaki četrtek, petek in soboto pa bode uradoval v Pliberku (Bleiburg) Opozorjam prebivalstvo na to ureditev.

Požar. Dne 21. p. m. izbruhnil je pri Johani Reinisch v U. Eberndorfu ogenj, ki je vpepelil stanovanlo in gospogarsko poslopje. Tudi krave, svinje, kokoši, okajeno meso, klobase, žito, zaloga krme in gospodarsko orodje postalje je rop plamen. Posestnica ima škode za najmanje 10.000 kron.

Oče vojakov. Iz Breitegg na Koroškem poročajo: Tukajšni tesar Anson Gerlitz ma 7 sinov, ki nosijo cesarsko sunjno. Friderik in Urban sta bila že vsak trikrat odlikovana. Jožef je ob Soči padel junaške smrti, Albin in Rudolf sta se borila proti Rusom in se pogrešata, najmlajši Peter pa je šele pred kratkim odšel pred orožje.

Ustrelil se je splošno spoštovani veletrgovec Franc Pirker iz Greubinja pri Velikovcu. Nesrečnež je služil pri vojakih v Mariboru od začetka vojne sem. Odkazano delo mu ni ugajalo in ker se mu je grozilo z zaporom, si je vzel življenje. Pokopali so ga v Grebinju.

Smrt na progi. Na Moravskem pristojni vojak Stefan Stromer prišel je v Beljak u pod vlak, ki mu je glavo zdrobil. Nesrečnež, ki je šel na dopust, bil je takoj mrtev.

Otrok zgorel. 3-letna hčerka posestnika Freidling v Ruhlandu prišla je k peči. Obleka se ji je vnela in nesrečni otrok je na opieklinah kmalu nato umrl.

Železniška nezgoda. Na postaji Paternion-Feistratz prišel je vojak Abraham Georg pod vlak, ki je nesrečneža v dva kosa zrezal.

Achtung!

In der slowenischen Presse wie auch in mündlicher Agitation der südslawischen Gruppe wird das Gerücht verbreitet, daß die Massendeputation der Bürgermeister und Gemeindevorstände zu Sr. Majestät dem Kaiser nicht bewilligt und infolgedessen nicht stattfinden wird. Wir wollen unserer erhabenen Monarchen nicht in das politische Getriebe ziehen. Trotzdem aber müssen wir erklären, das jenes Gerücht vollkommen erfunden ist. Die Deputation wurde von Sr. Majestät in aller Gnade bewilligt. Den Zeitpunkt werden wir den Vertretern rechtzeitig schriftlich mitteilen.

* * *

Pozor!

V slovenskem časopisu, kakor tudi v ustmeni agitaciji jugoslovanske skupine se razširja govorica, da se velika deputacija županov in občinskih predstojnikov k Njeg. Vel. cesarju ni dovolila in da se ne bode vršila. Mi nočemo prevzetenega vladarja v politično gibanje vleči. Vkljub temu pa moramo izjavit, da je ta govorica popolnoma izmišljena. Deputacija je bila od Njeg. Veličanstva v vsej milosti dovoljena. Dan bodo zastopnikom pravočasno pismeno sporočili.

Loterijske številke.

Gradec, 27. februarja 1918: 27, 22, 85, 14, 18. Dunaj, 23. februarja 1918: 41, 15, 44, 66, 7. Trst, 20. februarja 1918: 68, 48, 50, 13, 82. Linc, 16. februarja 1918: 34, 42, 17, 31, 84.

Znana eksportna firma Max Böhnel, Dunaj, IV. Margaretenstraße 27/51 uvedla je novi, tako praktični ročni žitni milin, s katerim se zamore žito grobo ali fino na moko zmleti. Milin je vsaki hiši toplo priporočen.

Zadnji telegrami.

Mir z Rumunijo.

Po podpisovanju mirovne pogodbe z Rusijo je bila izdajalska Rumunija v hudihih stiskah. Osrednje sile so ji odpovedale premirje, katerega je hotela Rumunska vedno še naprej začasiti. V tej stiski je vojaško popolnoma oslabela Rumunska moralna prosišti za novo premirje in je obenem sprejela vse pogoste osrednjih sil. Na tej podlagi se je sklenil **preliminarni mir**. Dotično uradno poročilo se glasi takole:

K. B. Bukarešta, 5. marca. V Buchtenu se je ob 7. uri zvečer med Nemčijo, Avstro-Ogrsko, Bolgarsko in Turško na eni strani ter Rumunsko na drugi strani podpisala sledenča preliminarna mirovna pogoda:

"Navdušeni od skupne želje, vojno stanje med Nemčijo, Avstro-Ogrsko, Bolgarijo in Turčijo in Rumunijo na drugi strani končati in mir zopet uresničiti, so podpisani (za Nemčijo državni tajnik v. Kühlmann, za Avstro-Ogrsko zunanjji minister grof Czernin, za Bolgarsko dr. Komčilov, za Turčijo veliki vezir Talaneš paša, za Rumunsko C. Argentoratu) po pregledu pooblastil sklenili, da, ker je v Focani dne 3. decembra 1917 podpisana pogodba za premirje dne 2. marca odpovedana ter je dne 5. marca 1918 ob 12. uri opoldne potekla, se naj izteče od 5. marca 1918 polnoči v 14 dnevno počivanje miru, ki se zamore v 3 dneh odpovedati."

Med podpisanimi obstoji polno sporazumljjenje o tem, da se tekom tega roka konečni mir skleni in sicer na podlagi sledenčega dogovora:

1. Rumunska odstopi zveznim silam Dobrušdo do Donave.

2. Sile četverozvezze bodejo za dosego trgovinske poti za Rumunijo preko Konstancce na Črno morje skrbele.

3. Od Avstro-Ogrske zahteveni popravki mej ob avstro-ogrski-rumunski meji se od strani Rumunske principijelno sprejmejo.

4. Isto tako se položajo primerne spremembe na gospodarskem polju principijelno sprejmejo.

5. Rumunska vlada se zaveže, da takoj najmanje 8 divizij rumunske armade demobilizira. Vodstvo demobiliziranja se skupno po vrhovnemu poveljstvu armadne skupine Mackensen in armadnemu vrhovnemu poveljstvu Rumunske izvrši. Kadar se bode med Rusijo in Rumunijo mir zopet uresničili, se bode tudi ostale dele rumunske armade demobiliziralo, v kolikor se jih ne bode potrebovalo za varstveno službo ob rusko-rumunski meji.

6. Rumunske čete imajo takoj od njih zasedeno ozemlje avstro-ogrsko-monarhije izpraznit.

7. Rumunska vlada se zaveže, da transport čet zveznih sil skozi Moldavo in Besarabijo v Odesso železniško-tehnično z vsemi silami podpira.

8. Rumunija se zaveže, da še v rumunski službi stoječe oficirje s četverozvezzo v vojni stoječih sil takoj odpusti. Tem oficirjem zajamči četverozvezza prosto pot.

9. Ta pogodba postane takoj veljavna.
(Podpisi.)

Avtrijsko uradno poročilo od srede.

K.-B. Dunaj, 6. marca. Uradno se danes razglasja:

Italijansko bojišče. Nobeni posebni dogodki.

Pogajanja za premirje z Rumunsko bila so formalno podpisana. Na tej podlagi pričnejo zdaj mirovna pogajanja.

Sef generalštaba.

Nemško uradno poročilo od srede.

K.-B. Berlin, 6. marca. (W.-B.) Iz velikega glavnega stana se poroča:

Zapadno bojišče. Armada prestolonaslednika Rupprechta. Ljute ognjene napade obračal je sovražnik proti našim postojankam na severnem bregu Lysse. En močni angleški sunek pri Wastenu je bil v bližinskem boju zavrnjen. Na obeh straneh Scarpe in v zvezi z lastnimi uspešnimi poizvedbami severno in južno-zapadno od St. Quentinu se je bojevno delovanje ozivele. — Armada nemškega prestolonaslednika. V posamezni oddelki artiljerijski ogenj. Naskočne čete vdrie so v pokrajini Ornesa v francoske jarke in so pripeljalo seboj 25 vjetih. Armada vojvode Albrechta. Južno od kanala Rhein-Marne in pri Altkirchnu so bili Francozi delavni.

Vzhodno bojišče. V zasledovanju od Finske vlade naprošene vojaške pomoči so se naše čete na otokih Aland izkreale.

Pogodbe za premirje z Rumunijo je bilo zdaj zopet formalno podpisano. Neposredno ji sledijo mirovna pogajanja.

Prvi generalkvartirmojster Ludendorff.

Novi uspehi podmorskih čolnov.

W.-B. Berlin, 5. marca. Naši podmorski čolni so potopili v zatvorenem okolišu okrog Anglije zopet 20.000 brutto-register-ton.

Set admiralskega štaba mornarice.

Koliko zemlje in prebivalcev zgubi Rusija.

Po mirovni pogodbi z dne 3. marca 1918 zgubi Rusija naslednjé pokrajine: 1. Kongresno Poljsko, 113.820 km², 13 milijonov 500.000 prebivalcev. 2. Litvo, 121.840 km², 5.806.000 prebivalcev. 3. Kursko, 27.286 km², 789.300 prebivalcev. 4. Ukraino, 620.947 km², 34.965.300 prebivalcev. 5. Finsko, 373.000 km², 3.241.000 prebivalcev. 6. Estonsko, 20.248 km², 507.200 prebivalcev. 7. Livonijo, 47.030 km², 1 milijon 744.000 prebivalcev. 8. Okraje: Ardahan, Kars in Batum, 22.000 km², 500.000 prebivalcev. Skupno zgubi Rusija okroglo 1.346.700 km² zemlje in okoli 61 milijonov prebivalcev.

Nemški cesar Hindenburg.

K.-B. Berlin 5. Cesar Viljem je brzjavil včeraj maršalu Hindenburgu: Včeraj popoldne se je podpisal z Rusijo mir, skoraj štiriletna vojska na zahodnem pozorišču se je glavno zaključila. Srce mi veleva, da se Vam, ljubi moj maršal in Vašemu sotrudniku, generalu Ludendorffu v svojem in v imenu nemškega ljudstva iznova toplo zahvaljujem. Z bitkami pri Tannenbergu, pri Mazurskih jezerih in z boji pri Lodzu ste položili temelj nadaljnjam uspehom in omogočili predor pri Gorlicah, Tarnovu, ki je prisilil Ruse, da so se moralni umakniti in da smo zmagovali klubovali vsem novim sovražnim navalom. Dragocena cena zmage, pridobljene z dolgotletnim borenjem, se zdaj nahaja v naši roki. Naši baltski bratje in rojaki so osvobodenii od ruskega jarma, smejo se čutiti zopet Nemce. Bog je bil z nami in je pomagal dalje.

Viljem, I. R.

Dr. Korošec na Hrvatskem.

Vodja jugoslovanskega gibanja, mariborski kaplan dr. Korošec je imel te dni v Zagrebu zborovanje za svojo "deklaracijo", ki pa je bilo od zagrebške policije razpršeno. Tudi pri odhodu dr. Korošca je prišlo povsod do velikih irgredov, pri katerih je moralna policija nastopiti in je tudi več oseb aretirala. Korošec se je veter, ali žel bode tudi vihar.

Cenjene naročnike in prijatelje prosimo najludnejše, da naj takoj naročino za novo leto vpošljejo, kajti pri sedanjih razmerah je vsakemu časopisu nemogoče, čakati na naročino. Mi zomoremo svojo dolžnost napram naročnikom in čitateljem le tedaj izpolniti, ako izpolnjujejo i oni svojo dolžnost napram listu. "Štajerc" je ljudski list in nima nobenih skladov, iz katerih bi mogel tiskarja

in druge stroške plačevati. Zato mora držati na svoje naročnike in odjemalce tega vzroka prosimo še enkrat za vplačilo naročnin. "Štajerc" bode tudi dočne nevprašeni zagovornik ljudskih prav.

Inzeratna tarifa.

Z ozirom na splošno draginjo v tisku stroki smo morali svojo inzeratno tarifo sati. Odslej stanejo inzerati v "Štajercu".

Cela stran	K 160-
Pol strani	K 80-
1/4 strani	K 40-
1/8 strani	K 20-
1/16 strani	K 10-
1/32 strani	K 5-
1/64 strani	K 2-

Vsled svoje razširjenosti je "Štajerc" najboljše glasilo za inzeriranje in imajo v tem listu vedno polni uspeh.

Pozor, Avstrijci!

Vsacega nabiralca podpisov za "jugosko deklaracijo" naj se takoj naznani na njemu orožniku ali pa policaju, oziroma na politični oblasti njegovo ime sporoči!

Za prodajo portretov in fotografij liki pisemskim znamenjam

Omara (Hängekasten)

iz mehkega lesa
dve krili se
prodaja pri
Princu, posestni
Spodnji Hajdini
pri Ptiju.

Malo posest

na Spodnjem Štajerskem se želi kupiti A. Naslov; Michael Gloggnitz, Unter Silberbergstrasse (Niederösterreich)

Sprejme se
hlapec k volitve
starješi, sme biti
oženjen, pri gospodarju
Franc Schoferit
Št. Vidu pri Ptiju

Miši - podgane - stenice Šcurki

Izdelovanje in razpošiljanje preizkuš, radikalno učenje unicevalnega sredstva, za katere dohajajo dan zahvalna pisma. Za podgane in miši K 5-šcurke K 450; tinktura za stenice K 2-; unitoljev K 2-; pršač proti mrčesom K 150 in K 150 spadajoči razprševalce K 120; tinktura proti ljudem K 120; mazilo za uši pri živini K 150; šek za uši v obliku in perlu K 2-; tinktura za vseh K 120; tinktura proti mrčesu na sadju lenjidi (uničev. rastlin) K 3- . . . Pošilja po postavljanju Zavod za pokončevanje mrčesa M. Jünker, Zagreb, Petrinjska ulica 3.

Na prodaj:



20 arov vrta v sredini Trbovelj tik premiernih ovov. Več pove posestnicu v Trbovelju. Loke 19.

Vinogradniški posesti

Nadomestni oddelek štacije za retabilitacijo (Ersatz-Abteilung der Etablierungsstation Celju) kupuje trsne reznice in plačuje za kil od kraja dobave K 8-. Tozadovne nudbe je vposlati omenjenemu oddelku.

Povej

POZOR.

Plačujem za sledeče predmete do preklica sledeče cene:

Za rabljene, nezlomljene in neraztrgane zamaške piva ali kisle vode K 32.— za kg

„ iste vrste zamaškov, novih in nezlomljenih „ 60.— „ „ „ — 90 za kos

„ šampanjske zamaške, nezlomljene „ „ „ — 90 za kos

„ odpadke židanih štofov, nove in stare, mešane brez fasra „ „ „ 25.— za kg

„ štrikane ali heklane, tudi od moljev segrizene nogavice, zokne, havbe, jakne in prte iz berlinske voljne „ „ „ 8.50 „ „

„ iste predmete iz bombaža „ „ „ 1.50 „ „

„ nove odpadke od damskih oblačnih štofov, iz čiste ovčje voljne „ „ „ 6.— „ „

„ nove odpadke od štofov oblek za gospode „ „ „ 5.50 „ „

Za vse vrste cot, odpadkov šifona, odpadkov in futra ter za raztrgane nove odeje iz vate plačujem čudežno visoke cene. Moje znano visoke cene za vreče postavijo vsako konkurenco v senco. Poskus zadostuje!

Z velespoštovanjem

HEINRICH KREISEL, GRADEC,

Keplerstrasse 84, telefon 4102 interurban.

94

I. nakupno mesto imenovanih predmetov ter vseh vrst cunj po najvišjih cenah. Na pismena, telefonična ali telegrafska vprašanja se brez troškov odgovarja in pošiljam za velike železniške pošiljatve tudi transportne liste..

Rdečost nosa

pege, rdečost obraza, miteserji, mozoli, guba in ovenela koža izginejo pod garancijo po rabi priznane

Dr. A. Rix, pasta pompadour. Popolnoma neškodljiva. Poskušnja K 1.50, velika doza K 4.—. Dr. A. Rix mazilo zoper ozoblino, najboljše proti ozeblinam in za preprečenja istih K 1.—

Razpošiljatev direktno po povezju ali naprej plačlu.

Dr. A. Rix Kosm. Laboratorium Wien IX, Lackierergasse 6/K. Zaloge v Mariboru: lekarna k angelu-varuhu, lekarna Marije-pomočnice in parf. Wolfram; v Ljubljani parf. A. Kauč in Adria-drožerija.

103

Zagotovljen uspeh

Tisočer zahvalnih pisem v prij. vpogled na razpolago.

Gar. neškodljiva za vsako starost, nitri sigurni uspeh. Se rabi zunanje. Poizkusna doza K 5.—, vel. doza, zadostuje za uspeh, K 10.—.

Polna krasna prsa

dobite pri rabi

102 Razpošiljatev strogo diskretna.

med. dr. A. Rix kreme za prsa.

Zaloge v Mariboru: lekarna pri „angelu varuhu“, lekarna „Marija pomagaj“ in parfumerija Wolfram; v Ljubljani lekarna pri „zlatem jelenu“, v drožeriji A. Kauč in „Adria-Drožerija.“

103

Podaljšaj svoje življenje!



Zamore se svoje življenje podaljšati, bolezni preprečiti, bolnike ozdraviti, slabotne okreplati, tavajoče trdne in nesrečne vesele napraviti!

Kaj stoji za vsako bolezni?

Slabost živčne sile, žalost izguba ljubili prijateljev ali svojcev razočaranja, strah pred bolezni, napaka način življenja in mnogo drugih vzrokov.

Veselo srce

je najboljši zdravnik! Dobi se pot, ki ti pomaga do veselja, tvoj čut oživilja, ki te z novo nado napolni, in to pot ti kaže neki spis, katerega dobti vsakdo, kdor po njega piše, takoj in

popolnoma zastonj!

V tej malo ročni knjižici se raztrolmači, kako se nadomesti, v kratkem času in brez motenja poklicu moč živev in muskejev, kako se zamore odpraviti in izboljšati utrujenost, slabo razpoloženje, slabost spomina, nevoljo za delo in nešteito drugih bolezenskih pojavorov. Zahajte vse spis, prinesel Vam boste nadepolne ure.

Naslov: Ernst Orsech, Berlin S. W., Markgrafenstrasse 63, Abt. 473.

111

Kadijni tobakov

nadomestek 25 paketov K 7.60, vojna pošta 60 vin. več. Denar je naprej vposlati. Josef Regner Dunaj, II. Ausstellungsstrasse 41. 72

Büchsenmacherlehrläufinge wird sofort aufgenommen. Sohn eines

Landwirtes oder Grundbesitzers wird bevorzugt. — Wenn man ausgelernter Büchsenmacher ist, kann man beim Militär k. k. Waffenmeister werden. — Anfragen sind zu richten an Franz Schönlieb, Gewehrfabrikant Ferlach, Kärnten I.

90

„Stajerca.“ 77

se sprejmejo, ki znate tudi nekaj nemško govoriti; ena za kuhinjo (poleg kuharice) in za svinje; ta dobi mesečno 25 K. Ena za vrtno in poljsko delo, mesečno 24 K. H. Stailner,

Vojnik pri Celju.

104

Popravek

Gospod Franc Nerad, zidarski mojster v Gaberjih pri Celju se na kaznjeni način označuje na svojih tiskovinah kot oblastveno koncesijonirani stavbeni mojster.

Ker je gospod Franc Nerad le zidarski in ne stavbeni mojster, naznanjajo podpisani v interesu svojih odjemalcev to namenoma izvršeno zapeljavanje.

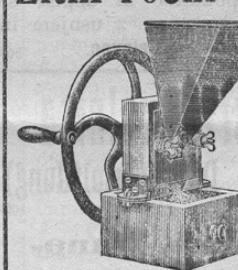
Tozadovno naznanilo na kompetentno oblast bode gospoda Franca Nerad pač boljšega podučilo; zato prosijo podpisani, ako bi gospod Nerad svoje postopanje nadaljeval, za vpošiljatev dotičnih posameznosti.

Z velespoštovanjem

Koncesijonirani stavbeni mojstri v Celju.

108

Žitni ročni mlin



Moj originalni žitni ročni mlin je izborni primeren za grobo šrotanje in fino mletje vsake vrste žita, je ednostavne ali trajne izpeljave, ploča za mletje se daje izmenjati, je iz utrijetega materijala in celo pri najmočnejši rabi skoraj nepokvarljiv. Neobhodno potrebne za vsako hišo. Model 4 z ročno kurbljo za mali obrat, teža 7 kg K 100. Model 5 z ročnim kolosom za večji obrat teža okroglo 12 kg K 120.—. Razpošiljatev iz Dunaju proti vpošiljatu svete po generalnemu zastopu

107

Max Bönnel, Wien, IV., Margaretenstr. 27/51.

Mineralno

Presebetljivo čistilno, popolnoma neškodljivo, brez vseke konkurencc.

Štev. 1 za perilo prati. Poskusni zavoj (24 kosov) K 990 franko.



Mineralno toaletna milo znak „Pst“ v različnih barvah, dobro dišeče, z izborno čistilno silo. Poskusni koli (24 komadov) K 14.60 franko. Le profit vpošiljati svote. Povzetje 1 K več.

Ezra Kajon, Wien, 2. Bez., Taborstraße Nr. 50.

Generalni zastop leitmeriške fabr. min. mil.

105

KOSE!

Kdor hoče imeti

KOSE!



KOSO

s katero se ni treba mučiti ter se lahko z enkratnim klepanjem z lahkoto kosi vsake vrste travo celi dan, naj se obrne na tvrdke

J. Krašovic v Žalcu

katera ima edino zastopstvo svetovno znanih kos znamka „Poljedelsko orodje“ in jih je tudi več tisoč razpečala.

Za dobrō kakovost se jamči.

Cenik na zahtevo brezplačno.

KOSE!

Cene najnižje!

KOSE!

Mlinarji pozor!

Mühlerbeutel
pajtelje za mlinarje
se dobi pri

Slawitsch & Heller trgovina Ptuj

70

Brezplačno dobi vsakdo na željo

moj glavni katalog ur, zlatem, stebrem, godbenem blagu. Vio-line po K 14, 25 in višje. Dobre harmonike po K 16, 25, 35, 50 in višje, dvverstre harmonike K 70, 80, 100, 120, trirstre K 180, 200, 240, 280. Izmenjava dovoljena ali denar nazaj. Razpošiljatev po povzetju ali naprej-plaćilu po razpošiljalni hiši Hans Konrad, c. in kr. dvorni literant Brrix št. 1740 (Češko). 52

Srbenje

kraste, lišaj, grindavost in slične kožne bolezni odpravi hitro in sigurno domače mazilo Paratol. Ne umaze, nima duha, se more torej tudi čez dan in rabiti. Mala posoda K 3/50, velika posoda K 6/—. Nadalje pršek Paratol za varstvo občutljive kože, ena škatlja 2 K 50 h. Dobí se obojie pri naprej-pošiljati svote ali povzetju na naslov: Apotheker M. Klein's Paratol-Werke in Budapest VII/20., Rózsa utca 21.

472

Armadne ure na napestnik.



natančno regulirane in repasirane. — Nikel ali jeklo K 25,— 30,— ali 35.— Z radijum svetilom K 30,— 35,— 40.— Srebrne ure na napestnik (Zugarmbanduhren) K 50, 60 3 leta pisemske garancije. Razpošiljatev po povzetju. Izmenjava dovoljena ali denar nazaj. Prva fabrika ur HANNS KONRAD, c. in kr. dvorni literant Brrix Nr. 1503 (Češko). Glavni katalog zastonj in poštnine prosto. 387

Za kosmato blago in divjačino

kakor lisice, dihurje, jazbece, mačke, srne, gamze, jelene, vidre, zajce itd. plačam najvišjo ceno. Prijazne ponudbe in dopise se prosi na Maks Stössi, trgovina z usnjem in kožuhastim blagom, Celovec.

567

Mestna posredovalnica (Wohnung- und Dienstvermittlung)

za
službe, učence, stanovanja in posestva v Ptiju

izvršuje

vse vrste posredovanja najhitreje. Vprašanja in pojasnila v mestni stražnici (rotovž).



V obliku polna prsa HYPERIN

se doseže z po zanesljivosti učinka mnogokrat preizkušenim preparatom s patentirano vibracijo. Najnovješta zdravniško priporočena iznajdba znanosti. Vidni uspeh še v 14 dneh, nadaljnja raba nepotrebna. Ta izredni preparat se vsem damam vsake starosti najbolje priporoča. Za nekodljivost in učinek so se izkušene pisateljice opelovalo zavezle. Polno jamstvo, postavno varovan. Preseneči na najvišji način. Se more rabiti tudi od dveh oseb. — Ako ne dopare, denar nazaj. Ceno s prípravo in navodilom K 8/90. Po posti za 90 yin. več. Tajna razpošiljatev brez navedbe vsebine po higiji. razpošiljalni J. Kukla, Prag, Perig. 31. 433

Ljudska kopelj mestnega kopalnišča v Ptiju.

Čas za kopanje ob delavnih dneh 12. ura do 2 ure popoldne (štajersko je 13. ura).

12 do 1. ure zaprtih ob nedeljah in praznih dneh od 12. do 12. ure kopanje 1. kopel z vredno zrakom, kar je "Klausenec" s ceno K 70.

,Asanol“[®]

ma presenetljiv uspeh pri pokončevanju žolharjev (zakon, varovan) ščurkov, mravjev itd. 1 zavojček stane 1 krona.

„Št. Valentino redilni pršek za prasič“

je edino uspešen pri prebavi krme, zaradičega izredno redi meso in tolščo. I zavojček stane 1 krona. Naroča se pri Josip Berdaja, Ljubljana, Željarska ulica 18. Po pošti se posilja najmanj 6 zavojčkov.

500 kron

Vam plačam, ako moj iz-trebni korenin Šla-hal-sam Vaša kurja očesa, bradavice in tudi kozje ne odpravi v 3 dnehi brez bolečin. Cena ene posodice z garancijskim pismom K 275, 8 posodice K 5/50, 6 posodice K 8/50. Stotero zahvalnih pisem. Kemény, Kaschau (Kassa) I. postni predel 12/614 (Ogrsko).



Jabolka, jabolčni in sadni jesih

kupi trgovina Brüder Slawitsch, Ptuj

Avtomatični lovilec za podgane

K 5/50, za miši K 4/—, vlovi brez rezni do 40 kom. v eni noči, ne zapusti da se postavi sam. Past za ščurke „Rapi“ soče ščurkov in Rusov v eni noči, po krovod najboljši uspehi. Mnogo zahvalnih pisem. Razpošiljatev po povzetju, poština 80 vin. Exporthaus Tintner, Wien, Neulingasse Nr. 26/P.

CUNJE

vsake vrste, jute, odpadnevega sukna, krojaški ostanki, raztrgane nogavice, mrtvane obleke gospodov žensk, stare posteljske odeje, kosti, konjske repe, svinjsko dlako, kožuhne zajcev in lesic kupuje po najboljših cenah

M. Thorinek & Co., Celje

Trgovci in krošnjarji dobijo posebne cene

Drva za kurjavo

trdi in mehki okrogli les ter za deske in stavbe kupuje v vseh množini po najboljših cenah. Iznudbe na naslov: Holzindustrie Adolf Wieselmann, Graz, Jakominigasse 72.



Vsak svoj lastni reparater!

Mojo Lumax ročno-šivalno šilo šilo šlep-slihe kakor z mašino. Največja iznajdba, da zamoreš usnje, raztrgane čevlje, opreme, kožuh, preproge, vozne odeje, štole za žatore, filc, kolesne manete, vreče, plavne in vse drugo močno blago sam sešti. Neobdroho potrebno za vsakogar. Izborna za rokodelce, kmete in vojake. Biser za športne ljudi. Trdna konstrukcija. Izredno lahk rabe. Garancija za rabljivost. Prekos vse konkurenčne izdelke. Mnogo poštivalnih pisem. Cena kompletnega šivalnega šila z cvrjem, stirim različnimi šivanjkami in navodilom K 4/—, 2 kosa K 7/50, 3 kosti K 11/—, 5 kosov K 18/—. Razpošiljite poštne prostre, ako se denar naprej pošte; pri povzetju poština ekstra, na bojišče le pri naprej-plaćilu po Josef Pelz, Tropau 122, Olmützerstrasse 10. Naprej-prodalci dobijo rabat. 32

Raztrgane nogavice in zokni se zamore na-praviti z novim prednjim delom zopet brez napake kakor nove (se zamorejo nositi tudi pri nizkih čevljih) 3 nogavice ali 4 zokne dajejo 1 par. Svari se pod manjvrednimi ponarejanji. Poština razpošiljatev po povzetju. Postavno zavarovano. I. Marburger Strumpf-mechanik, Walpurga Omann, Maribor, Burggasse 15

Prevzetje za

Ptuj: brata Slawitsch, trgovina v Ptaju. Celje: Anna Staudinger, Celje, Bahnhofg. 9. Šoštanj: Josefine Simmerl, trgovina z mešanim blagom Šoštanj. 96

Pridna štedilna kuharica

ki pomaga tudi pri delu na vrtu, se sprejme. Naslov pove uprava „Štajerca.“

Čez 1.000.000 mojih ročnih šil

v rabi. Praktično orodje za vsakogar za lastno krpanje usnjatih stvari, oprem, jermenov, čevljev, pihalkov, jader, vreč, voznih plati itd. Važno za vojake. Naprej-prodalci rabat. Cena kompletnega šila pri naprej-plaćilu K 4/70 in pri povzetju K 5/—. Na bojišče le pri naprej-plaćilu. P. E. Lachmann, Dunaj IX, Mosergasse 3, Abt. 113

Lesni delavci

se sprejmejo za podiranje lesa. Spodnjem Štajerskem proti došihtni plači. Vprašanja na naslov: Holzindustrie Adolf Wieselmann, Graz, Jakominigasse 72.

Nakup okroglega lesa

vsake vrste od 20 cm debel naprej, zlasti od jelke in smre po najvišjih cenah. Ponudbe na slov

Elektro-Holzwerk Seichert Gleisdorf, Steiermark.